



Атом для мира и развития

الوكالة الدولية للطاقة الذرية

国际原子能机构

International Atomic Energy Agency

Agence internationale de l'énergie atomique

Международное агентство по атомной энергии

Organismo Internacional de Energia Atómica

Vienna International Centre, PO Box 100, 1400 Vienna, Austria

Phone: (+43 1) 2600 • Fax: (+43 1) 26007

Email: Official.Mail@iaea.org • Internet: <https://www.iaea.org>

In reply please refer to: EVT1904461

Dial directly to extension: (+43 1) 2600-22769

Секретариат Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ) свидетельствует свое уважение государствам — членам МАГАТЭ и имеет честь обратить их внимание на то, что **21–25 марта 2022 года** в Центральных учреждениях МАГАТЭ в Вене, Австрия, состоится **техническое совещание «Международные гарантии при планировании программ обращения с радиоактивными отходами»** (далее именуемое «мероприятие»).

Кроме того, в мероприятии можно будет принять участие в виртуальном режиме на платформе Microsoft Teams.

Цель мероприятия — рассмотреть проект публикации из Серии изданий по ядерной энергии, предварительно озаглавленной «International Safeguards in the Design of Radioactive Waste Management Programmes» («Международные гарантии при планировании программ обращения с радиоактивными отходами»). Мероприятие станет площадкой для рассмотрения основного текста публикации, представления и изучения технических примеров, связанных с опытом государств-членов, а также получения информации о видении этой темы разными странами.

В прилагаемом информационном листе приводится дополнительная информация о мероприятии.

Мероприятие будет проводиться на английском языке.

Государствам-членам предлагается назначить одного или нескольких специалистов в качестве представителей правительства для участия в данном мероприятии. Государствам-членам настоятельно рекомендуется определить подходящих участников из числа женщин.

В принципе МАГАТЭ не имеет возможности оплачивать путевые и прочие расходы участников мероприятия. Вместе с тем МАГАТЭ располагает ограниченными средствами для помощи в оплате расходов по участию отдельных специалистов. При поступлении конкретного запроса такая помощь может быть предложена обычно одному участнику от страны при условии, что, по мнению МАГАТЭ, он внесет важный вклад в мероприятие. Заявку на получение финансовой помощи следует подавать при назначении участника(ов) с использованием прилагаемого заявления на получение субсидии (бланка С).

Просьба иметь в виду, что МАГАТЭ не выплачивает компенсации за ущерб, причиненный личному имуществу, или его утрату. МАГАТЭ не обеспечивает также медицинского страхования участников мероприятий МАГАТЭ. Поэтому должно быть обеспечено частное страхование на индивидуальной основе. Вместе с тем МАГАТЭ обеспечит страховое покрытие несчастных случаев и болезней, которые определенно являются следствием какой-либо работы, выполненной для МАГАТЭ.

Сообщения о назначении следует представлять в МАГАТЭ через компетентный национальный орган (министерство иностранных дел, постоянное представительство при МАГАТЭ или национальный орган по атомной энергии) не позднее **11 февраля 2022 года**

с использованием прилагаемой анкеты участника (бланк А). Заполненные и заверенные анкеты участников следует направлять либо по электронной почте на адрес Official.Mail@iaea.org, либо факсом на номер +43 1 26007 (направлять печатные экземпляры не нужно). Копии следует направлять по электронной почте ученому секретарю мероприятия г-ну Николасу Александру Смиту (Mr Nicholas Alexander Smith), Отдел ядерного топливного цикла и технологии обращения с отходами, Департамент ядерной энергии (эл. почта: N.Smith@iaea.org), и административному секретарю г-же Марине Толстенковой (Ms Marina Tolstenkova) (эл. почта: M.Tolstenkova@iaea.org). После получения официальных сообщений о назначении ученый секретарь мероприятия свяжется с участниками напрямую и в установленном порядке согласует дальнейшие организационные вопросы, в том числе касающиеся поездки.

Если правительства, кроме того, пожелают назначить одного или нескольких наблюдателей для оказания помощи и предоставления консультаций назначенным участникам мероприятия, то просьба к вышеуказанной дате сообщить в МАГАТЭ имена, фамилии и контактные данные любых таких наблюдателей. В соответствии с установленными правилами предполагается, что правительства оплатят расходы по участию всех наблюдателей, направляемых на мероприятия МАГАТЭ. МАГАТЭ не выплачивает компенсации за ущерб, причиненный личному имуществу наблюдателей, или его утрату, а также в случае болезни, травмы или смерти во время их нахождения в пути к месту проведения или во время их участия в мероприятиях МАГАТЭ.

МАГАТЭ не принимает на себя ответственности, а поставщик услуг виртуальной конференции дает заверения и гарантии в отношении того, что такие услуги не содержат и что посредством программного обеспечения, используемого для проведения виртуальной конференции, никто из конечных пользователей не получит никаких вирусов, сетевых червей, программ, эксплуатирующих уязвимости, бэкдоров, программ, ограничивающих таймер, тактовую частоту, счетчик команд процессора или содержащих иные лимитирующие последовательности команд, инструкции или структуры либо прочий вредоносный, несанкционированный или незапрошенный код подобного рода, в том числе программное обеспечение или последовательности команд для наблюдения, которые могут использоваться или предназначены для получения доступа посторонними лицами, либо способны самостоятельно стирать, иным образом повреждать или модифицировать информацию либо системы, серверы, технические средства, равно как и иную инфраструктуру конечного пользователя (совокупно именуемые «отключающий код»).

Секретариат Международного агентства по атомной энергии пользуется случаем, чтобы возобновить государствам — членам МАГАТЭ уверения в своем самом высоком уважении.



9 декабря 2021 года

Приложения (только на английском языке): информационный лист
анкета участника (бланк А)
заявление на получение субсидии (бланк С)